



NORSK
BERGVERKSMUSEUM



ÅRSMELDING 2013





Årsmelding for 2013

NORSK BERGVERKSMUSEUM

Strategisk plan for Norsk Bergverksmuseum 2011 – 2015 har formulert følgende hovedmål:

Norsk Bergverksmuseum skal være en aktuell, interessant og nyskapende kulturarvinstitusjon, være i god dialog med publikum og lokale, nasjonale og internasjonale samarbeidspartnere.

Museets fire kjerneverdier er som følger:

Tilgjengelighet. Norsk Bergverksmuseums anlegg og samlinger skal være tilgjengelig for publikum, både i de fysiske anleggene og ved økt satsing på digitalisering og andre nettbaserte arenaer.

Kvalitet og kunnskap. Norsk Bergverksmuseums tjenester skal kjennetegnes av god kvalitet og profesjonalitet i alle ledd.

Nytenkning og samfunnsengasjement. Norsk Bergverksmuseum skal fornye sin utadrettede virksomhet og sitt formidlingstilbud, framstå med attraksjonskraft, sette aktuelle tema på dagsorden og bidra til kritisk refleksjon innenfor de virkeområder som museet har ansvar for.

Lagånd, samarbeid og gjensidig respekt. Norsk Bergverksmuseum skal preges av gjensidig faglig og personlig respekt for hverandre, se nytten i godt tverrfaglig samarbeid og god lagånd.

Fokusområde 1

FORVALTNING

Samarbeidsgruppa for det fredete kulturmiljøet hadde to møter som museet deltok i (øvrige deltakere: kommunen, fylkeskommunen, Statskog). Blant aktuelle saker har vært planer om reparasjoner på de to største dammene, Kongens dam og Stordammen, samt Kongensdamsrenna der det er større utrasinger på gang. Arbeidene vil kreve transportløsninger for maskiner og materialer som det er store utfordringer med å etablere kjøretreaser for på Knutefjell.

I forbindelse med at forvaltningsplanen for det fredete kulturmiljøet gjelder ut 2013, tok museet i samråd med samarbeidsgruppa opp spørsmålet om revisjon med Riksantikvaren.

Museet fikk godkjent sitt forslag til ferdsel i gruvene m.v. av fylkeskommunen i likhet med en identisk ordning godkjent tidligere år, og fortsatte administrasjonen av ferdselstillatelser til privatpersoner. Skjemaene for søknader om ferdselstillatelser ble endret. Det ble i 2013 gitt 9 slike ferdselstillatelser, mens 2 søknader ble avslått og 1 ubehandlet som for sent registrert.

Museets ansatte har brukt svært mye tid og resurser på oppfølging av gruvesaken også i 2013, i etterkant av pågripelsen av en person som har oppholdt seg ulovlig i gruvene, utøvet skadeverk på fredet kulturmiljø og ulovlig tatt ut sølv og andre mineraler. Arbeidet har bestått i kontroll, opprydding og dokumentasjon. Dom i saken falt i Kongsberg Tingrett november 2013.

Til sesongstart har alle togvogner blitt malt innvendig og utvendig og installasjoner i vognene er gjennomgått, kontrollert og forbedret.

Fundament til fahrkunsten (heisen) i gruva har blitt renoverert og sto klar for bruk til sesongstart.



Maling av Vestre bergstue sommeren 2013

Ved store nedbørsmengder og ekstremvær oppstår det problem med avrenning som fører til at gruve-toget ikke kan kjøre. Dette er til stor ergrelse for publikum og bidrar til inntektstap for museet. I den forbindelse er det gjennomført forbedringer med tilsig og avrenning for å minimalisere driftsforstyrrelse og det er blant annet ryddet vegetasjon som forhindret naturlig avrenning utenom gruvestollen.

Sakkerhusene er over en treårs periode malt utvendig. Siste bygg ble malt sommeren 2013.

Tilgangsrutiner og aksjon ved sikkerhetsanleggene i Saggrenda er gjennomgått og endret. Alle ansatte har fått personlige tilganger i henholdt til behov. Eksternt vekterselskap, G4S, er engasjert som 1. linjeutrykking ved behov. Kongsberg Brann og Redning har blitt sertifisert for betjening av kjøretøy for å kunne ta seg inn til Kongens gruve på egenhånd ved behov. Nødvendig innsatsplan for daganlegg og gruva, med tilhørende nøkkelsafe, er gjennomgått med etaten og implementert.

Høsten 2013 ble det utarbeidet en planskisse for uteområdene i Saggrenda. Planen vil danne grunnlag for en prioriteringsliste over tiltak som utføres i tråd med ressurstilgang i årene fremover. Planarbeidet ble utført av Asplan Viak og støttet økonomisk med tilskudd fra Buskerud fylkeskommune. Det er også gjennomført rydding av vegetasjon flere steder i Saggrenda, bl.a i området rundt Sakkerhusene, aktivitetsplassen og vannrenna, noe som følges opp neste år.

På Haus Sachsen er det montert slokkeanlegg i overstigerboligen og i sakkerhuset. Igangkjøring av anlegget blir gjort tidlig 2014. Museet mottok tilskudd fra Norsk Kulturråd til delvis dekning av dette arbeidet. Buskerud fylkeskommune ga dispensasjon fra fredningsbestemmelsene til brannsikringen.

Vedlikeholdsrutiner for alle sikkerhetsrelaterte anretninger er utført, dels av egne ansatte og dels av innleide konsulenter.

Totalt antall registrerte objekter i ulike databaser, inkludert biblioteket, var ved årets utgang 65 746.

Norsk Bergverksmuseum inngikk 09.01.2009 avtale med Norges Bank om forvaltning av Norges Banks Myntverkssamling. Samlingen omfatter mynter, prøvemynter, produksjonsverktøy for mynt, modellarkiv for mynt, medaljer, verktøy og modeller for medaljer, museale gjenstander og bibliotek. Deler av samlingen er allerede utstilt på Norsk Bergverksmuseum, mens de deler som ikke er utstilt, for det meste er lagret i Norges Bank i Oslo eller ved Det Norske Myntverket på Kongsberg. Det er i løpet av 2013 kommet inn et sett med tener og en reduk-

sjonsmaskin. Ingen nye gjenstander har blitt registrert. Endel av samlingen er, med støtte fra Norges Bank, blitt fotografert og lagt ut på Digitalt Museum. Totalt 298 poster.

Fokusområde 2 FORSKNING OG KUNNSKAPSUTVIKLING

Museet fikk i 2007 - 2010 tilskudd fra Nærings- og handelsdepartementet (NHD) for å vurdere kulturminner fra bergverksdrift i Norge. Museet har utarbeidet fire delrapporter og i 2012 ferdigstilte museet utkast til verneplan for statens hjemfalte eiendommer fra bergverk. Det er foretatt befaringer til flere av de lokaliteter NHD har eiendommer. I 2013 befarte museets prosjektarbeidere følgende historiske bergverk som vurderes å inngå i bokpresentasjonen:

- Flåt nikkelgruve og Evje nikkelverk, Evje og Hornnes
- Froland jernverk, Froland
- Jerngruver i Arendal-området, Arendal og Tromøy
- Nes jernverk og Solberg gruve, Holt, Tvedestrand
- Langøy jerngruver, Kragerø
- Apatittgruver og nikkelgruver i Bamble
- Løkken Verk, Meldal
- Tre skiferbrudd, Oppdal

Museets ansatte har ellers deltatt på relevante kurs og konferanser, i hovedsak innenlands, og har bidratt med skriftlige arbeider til tidsskrift, årbøker, aviser og lignende.

Publikasjoner i 2013:

- B. I. Berg 2013a: Norsk bergverks historie frem til 1814, i: Fortid 2/2013, s. 64–70.
- B. I. Berg 2013b: Travels and Transfer of Knowledge Following the Education at the Mining Seminar in Kongsberg, Norway (1757–1814), i: Hartmut Schleiff og Peter Konečný (red.): Staat, Bergbau und Bergakademie. Montanexperten im 18. und frühen 19. Jahrhundert (Beihefte: Vierteljahrschrift für Sozial- und Wirtschaftsgeschichte, VSWG, Bd. 223), Stuttgart 2013, s. 63–74.
- B.I. Berg 2013c: Norwegen, i: Der Anschnitt. Zeitschrift für Kunst und Kultur im Bergbau, Internationale Bibliographie Aufsatzliteratur zur Montangeschichte 2012, s. 26.
- O.A. Helleberg (red.): Generaldagbefaringer ved Kongsberg Sølvverk 1738–1804, BVM arbeidsnotat 1/2013, 156 s.
- A.O. Larsen og K.E.Larsen (red.) 2013: Kongsberg mineralsymposium 2013. Norsk Bergverksmuseum, skrift 50, 121 sider.
- P.Ø. Østensen (red.) 2013: Kulturvern ved bergverk 2012. Rapport fra et nasjonalt seminar i Mo i Rana. Norsk Bergverksmuseum, skrift 48, 104 s.

Fokusområde 3 FORMIDLING OG PUBLIKUMSRETTEDE TILTAK

	2009	2010	2011	2012	2013	%
Kongens gruve	28 075	24 368	21 722	21 350	19278	-9,7
Museet i sentrum	14 927	13 803	14 807	14 266	15185	6,4
Diverse (aktivitetsplassen, Sachsen, byvandring, annet)	13 502	11 688	9 831	9 988	8130	
Undervisning	1 360	1 168	1 600	1 604	(2057)	(28,2)
Aktiviteter (foredrag m.v.)	3 217	2 743	2 315	2 391	(3875)	(62,1)
Smeltehytta (Roys Selskapsmat)	8 533	7 611	9 818	10 518	10796	2,6
Totalt	69 614	61 772	60 093	60 117	53389	-4,9

Forklaring til statistikken: Tallene i parentes inngår i hovedtallene, og tas med for å vise hvor mye av besøket som er knyttet til museets pedagogiske opplegg og foredragsvirksomheten. Museet tok i 2013 i bruk et nytt system for statistikk, mer tilpasset det som årlig skal rapporteres til Norsk Kulturråd. Det fører til at tallene for 2013 ikke så lett lar seg sammenlikne med tall fra tidligere år.



Stemmerettsjubileet ble markert med en enkel utstilling kalt «*Kvinnelige pionerer*». Utstillingen tok for seg kvinner med utradisjonelle yrker/interesser som kan knyttes til museets fagområder. Utstillingen vakte stor interesse hos videregående skoler og bidro til godt besøk.

Museet inngikk i 2013 et samarbeid med Glogerakademiet og under Glogerfestspillene ble det arrangert konsert i festsalen i Kongens gruve. Erfaringene var gode, og samarbeidet vil bli videreført i 2014.

I Sakkerhusene ble det i mai åpnet en salgsutstilling i samarbeid med Galleri Osebro, Porsgrunn. Utstillingen representerte varierte uttrykk og teknikker. Følgende kunstnere deltok: Åsne M.Reiten, Per R. Møkleby, Ingrid C. Ulla, Henrik Rasmussen, Kristin Antonsen, Nico Widerberg, Jutta Votteler, Runi Langum og Per Fronth. Utstillingen solgte relativt godt og samarbeidet med Galleri Osebro vil fortsette i 2014.

I Blåstua (Sakkerhusene) ble museets egen foto-utstilling «*Med oldefar i gruva*» som ble vist på museet i 2012 satt opp. Utstillingen sto ubetjent hele sommeren og ble godt besøkt.

Det ble også i 2013 produsert og trykket en presentasjonsbrosjyre som viser museets samlede tilbud for

skoleturer. Skoleturer hadde en mindre nedgang i mai og juni.

I Kongens gruve ble det vist en fotoutstilling av Kongsbergfotografen Arild B. Kjeldaas. Tittelen på utstillingen var «*Med nytt blick på Kongsberg*» og viste bilder fra lokalsamfunnet.

Gjennom året har museet hatt et variert program med stor spennvidde i foredrag og aktiviteter. Foredraget om krystallhealing var kontroversielt i museums-sammenheng og vakte noen reaksjoner. Foredraget kastet imidlertid et annet lys over museets flotte mineralsamling og trakk et annet publikum enn de som vanligvis møter på foredrag, noe som er i tråd med museets samfunnsoppdrag.

Arrangementene for barn, *Barnas museum*, hadde stor suksess. Ivrig mini-arkeologer gravde frem små skatter og Bamsen Stein fortalte om sin jobb ved museet. I novembermørket samlet det seg mange barn som ville oppleve «*Natt på museet*». Familiedagen på Haus Sachsen i september ble et stort arrangement med mange samarbeidspartnere, men regnet stoppet mange turgåere. «*Geologiens Dag*» ble markert samme dag, med effekter til barna



Barnas museum. Bamsen Stein



Møt en arkeolog.

fra Norsk Geologisk forening og granatjakt i regi av museet.

Museums- og gruveguidene fikk i 2013 en grundigere faglig opplæring før sesongstart med påfølgende personlig evaluering. De fikk også tilbud om faglig påfyll i form av tur i gruveåsen og foredrag fra museets ansatte. I evaluering av sesongen ble dette trukket fram som svært positivt.

Spørreundersøkelsen som ble lagt ut i gruva i sommer viste at publikum stort sett var svært fornøyd med omvisningen, men at det med fordel kunne tilrettelegges bedre for barn.

Det ble lagt ned mye tid og arbeid i en fornyelse og oppgradering av museets hjemmeside. Siden fremstår langt mer brukervennlig enn tidligere og den er også tilpasset smarttelefon. Museets aktivitet og synlighet på sosiale medier har økt i 2013, og museet har en jevn aktivitet på facebook.

Totalt 2057 elever har deltatt på undervisningsopplegg ved Norsk Bergverksmuseum i 2013. Tilbud i geologi til grunnskolens 5. trinn foregår delvis på skolen og i museet. 10. trinn ble tilbudt utstillingen «Kvinnelige pionerer». For videregående skole (VG2 og VG3) ble det gitt omvisning og undervisning i mineralutstillingen og norsk bergindustri samt Sølvverkets utstillinger.

Planlegging av Grunnlovsjubileet startet opp allerede i 2013, og arbeidet med en utstilling om Eidsvollsmannen og industrigründeren Paul Steenstrup startet opp. Utstillingen åpner 20. mars 2014. Museet mottok et tilskudd på kr. 100.000,- fra Kongsberg Gruppen til arbeidet med utstillingen.

Stollen fra Kongens gruve til Gottes Hülfe in der Noth er ryddet og sikret med tanke på tilrettelegging for å gjennomføre guidede turer, og museet utvider sitt tilbud med denne ruten fra og med 2014.

Museets ansatte har ellers holdt en rekke foredrag, spesialomvisninger og mindre presentasjoner på og utenfor museet.

Fokusområde 4

FORNYING OG SAMFUNNSROLLEN

Gjennom året har museet søkt å fange opp dagsaktuelle temaer som speiler samfunnet både lokalt og nasjonalt.

Museet har i samarbeid med teknologimiljøet på Kongsberg, og spesielt Kongsberg Gruppen og FMC Technology, innledet et godt samarbeid for å få oppgradert, fornyet og utvidet den nyere delen av Kongsberg våpen- og industrihistorisk utstilling. Teknologimiljøet har bidratt med et større økonomisk bidrag til å realisere et forprosjekt, og museet har engasjert firmaet Expology i utviklingsarbeidet. Forprosjektet ble avsluttet høsten 2013 og inneholder forslag til fornyelse av den nyere delen av den industrihistoriske utstillingen og et fremtidslaboratorium, med en kostnadsramme på kr. 20 mill. Bedriftene er svært positive til å realisere prosjektet, men realisering vil først skje når nybygget er vedtatt av Stortinget.

I strategiplan er det et mål at museet skal ha økt fokus på barn og unge og i programmet for 2013 ble dette spesielt hensyntatt med flere tilbud til denne målgruppen. Vi er også av den oppfatning at vi etter hvert har et bredere tilbud i årsprogrammet og gjennom det

når vi ut til nye og større grupper, samtidig som vi fortsetter med tilbudet til våre faste brukere.

Notodden/Tinn(Rjukan) søker om verdensarvstatus på Unescos verdensarvliste fra 2015. I november inviterte museet verdensarvkoordinatorerne fra de to kommunene til et informasjonsmøte med tanke på hvilken betydning og effekt dette kan få for Kongsberg.

Fokusområde 5

MUSEETS NASJONALE ANSVAR

Museet arrangerte bergverksseminar i Trondheim, med 45 deltakere, i samarbeid med Statsarkivet i Trondheim. Årets tema var «Kilder til bergverks-historien». Årsmøtet i nettverket ble avholdt samtidig.

Kongsberg mineralsymposium 2013 ble arrangert for attende gang 26. mai. Det ble avholdt flere foredrag og utgitt et skrift med 13 artikler (121 sider). Dette er et nasjonalt symposium for mineralsamlere og mineralinteresserte geologer.

Kongsbergseminaret 2013 som er et årvisst, internasjonalt forskningsseminar i geologi ble avholdt for tjuedefemte gang 9. mai på museet i regi av Centre for Physics of Geological Processes og Centre for Earth Evolution and Dynamics ved Universitetet i Oslo.

Kongsberg Sølvverks kulturmiljø ble fredet i 2003, etter å ha vært midlertidig fredet siden 1992. Statskog har ansvar for sikring av gruveåpninger og for skjøtsel av kulturminner innen det fredete kulturmiljøet. Det har vært arbeidet med vedlikehold av rennene, ryddet

vegetasjon og utført reparasjonsarbeider på dammer. Museet er representert i samarbeidsgruppa for det fredete kulturmiljøet. Museet har drevet rådgivning og levert bakgrunnsmateriale i forbindelse med kulturvernplan for Sokndal kommune for det teknisk-industrielle kulturminnet Blåfjell gruver (Rogaland), vernestatus og eventuell økonomisk støtte til kulturminnet Vigsnes Kobberverk (Rogaland), og fredningssak fra Buskerud fylkeskommune for det teknisk-industrielle kulturminnet Engene Nitroglycerinfabrikk (Buskerud).

I 2013 arrangerte museet et tredagers kurs i bergsikring, med i alt 16 deltakere.

Fokusområde 6

NYTT MUSEUMSBYGG

Forprosjektet for nytt museumsbygg ble oversendt fra Statsbygg til Kulturdepartementet, som er oppdragsgiver, i desember 2013. Forprosjektet omfatter i tillegg til selve bygget, også utstillingsprosjekt og brukerstyr. Sikkerhet er et svært viktig aspekt ved prosjektet, og Norges Bank har vært sterkt involvert i premissgivingen rundt sikkerhet. I særlig grad er det utstillingsareal, tilførsels ganger, vare- og gjenstandsmottak og magasin som vil være omfattet av de strengeste sikkerhetskravene. Det ble bevilget kr. 7 mill. over Statsbudsjettet til ferdigstillelse av forprosjektet i 2013. Dersom første byggebevilgning bevilges over Statsbudsjettet i 2015, vil bygget kunne stå ferdig 2017/2018.



Kurs i bergsikring



Vestibyle med utstillings skjerm, inngang fra Hyttegata



Nedre inngang, fra p-plassen, Kvarten

Museet og Statsbygg startet arbeidet med en presentasjonsbrosjyre som viser nybygget. Brosjyren skal foreligge tidlig 2014.

Museet er svært bekymret for sitt forvaltningsansvar dersom det nye bygget, der krav til sikkerhet er svært godt ivaretatt, ikke skulle bli realisert.

Fokusområde 7

ORGANISERING OG ARBEIDSMILJØ

Museet arrangerte et heldagskurs i museumsetikk for alle ansatte i 2013. Fokus på museumsetikk vil bli fulgt opp jevnlig.

Digitalt HMS- system med avviksrapporing er implementert, det er blitt gjennomført opplæring og systemet har blitt tatt i bruk.



Studietur for alle ansatte, London

Museet deltar ikke lenger i konsolideringsprosessen i Buskerud. Museets styre vil vurdere deltakelse på et senere tidspunkt, dersom de to øvrige store museene i fylket, Drammen museum og Blaafarveværket også ønsker å delta og når et fylkeskommunalt driftstilskudd til museet er på plass.

Museets ledelse gjennomfører jevnlig møter med tillitsvalgte. Som IA-bedrift har museet fokus på tilrettelegging av arbeidet der det er mulig, for å unngå sykemeldinger og å ta i mot personer med redusert arbeidsevne på praksisplass. Det har vært arrangert flere felles personalturer, både i form av rene sosiale hyggeturer og turer med både faglig og sosialt innhold. Høsten 2013 arrangerte museet en tredagers studietur til London for alle ansatte. Museet mottok økonomisk støtte fra Virke til turen. Det var lagt opp et fyldig og omfattende program, med avtalte besøk og samtaler med ansatte ved en rekke museer.

Det er i 2013 tilsatt ny leder av forsknings- og dokumentasjonsavdelingen. Stillingen som leder av publikumsavdelingen ble også lyst ut høsten 2013, og ny leder vil være på plass i løpet av 1. kvartal 2014. På høsten ble det gjennomført en større beredskapsøvelse i Christian 7. stoll. Øvelsen var ønsket av Kongsberg kommune for å kunne øve kommunens ledd fra skadested til evakuerings- og pårørende-senter og involverte alle nødetater.

I 2013 har museet ansatt 25 sommervikarer/helgevakter og deltidsansatte. Flere av disse har jobbet under arrangement i gruva i høst og vinter, samt hatt helgevakter på museet. I sommer jobbet 10 personer i gruva, 4 på aktivitetsplassen, 5 i sackerhus-butikken og 6 på museet i sentrum. Sykefraværet var på 3,6 %. Egenmeldt fravær er 0,6 %.



Fra beredskapsøvelsen i Saggrenda

Fokusområde 8

ØKONOMI

Museet har god kontroll på økonomistyring og likviditet. Kulturdepartementet står for grunnfinansieringen av driften med kr. 15 023 000,- i 2013. Museet mottar ikke driftstilskudd fra Kongsberg kommune og Buskerud fylkeskommune. Øvrige inntekter er billettinntekter, inntekter fra arrangementer i gruva, omsetning i museumsbutikkene, leieinntekter fra utleie samt en godtgjøring fra Norges Bank i forbindelse med forvaltning av Norges Banks myntverkssamling, samt andre prosjekttilskudd museet mottar og som varierer fra år til år. Samlede driftsinntekter i 2013 er kr. 25 204 524,- og viser et overskudd på kr. 861 284,-. Statstilskuddet fanger ikke opp de økte pensjonsforpliktelser og lønns- og prisveksten.

Muset har mottatt følgende eksterne tilskudd/tilsagn til prosjekt i 2013, hvorav noen kommer til anvendelse i 2014:

- Norges Bank: tilskudd i henhold til forvaltningsavtalen og tilskudd til oppstart av utstillingsprosjekt i anledning Norges Banks 200 års jubileum i 2016.
- Tilskudd fra Kongsberg Gruppen til utstillingen *1814 Steenstrup – Eidsvollsmann og industrigründer*.
- Tilskudd fra Kongsberg Gruppen til forprosjekt oppgradering av den industrihistoriske utstillingen og fremtidslaboratorium.
- Tilskudd fra Sølververkets Venner til trykking av årsprogram.
- Sparebankstiftelsen, tilsagn om tilskudd til istandsetting av Haus Sachsen (for 2014).

ANSATTE VED MUSEET I 2013

Ansatte	Stilling
Alfhild Skaardal	Direktør
Anne Trine Nørsterud.....	Administrasjonssjef
Siri Skjønhaug.....	Merkantil
Njål Gunnar Isene.....	Drift- og sikkerhetssjef
Svein Apeland.....	Vaktmester
Bjørn Myran	Håndverker
Elmer Sidro	Renholder (50 %)
Tor Kasin	Mekaniker
Linn Ambjørnsen	Avdelingsleder, publikumsavdelingen, sluttet mars -13
Morten Øvereng.....	Omviser/ansvar butikk
Halvor B. Sælebakke.....	Salg- og formidlingskonsulent
Erik Engebretsen	Museumspedagog
Bjørn Ivar Berg	Fung. avdelingsleder, forskning- og dokumentasjonsavdelingen - t.o.m okt. 2013
Kåre Kullerud.....	Avdelingsleder, forskning- og dokumentasjonsavdelingen - f.o.m nov. 2013
Frode Sæland	Konservator
Per Øyvind Østensen.....	Konservator
Christian Berg.....	Fotograf (50 %)
Marius Hagen.....	Kommunikasjonskonsulent, engasjement

Andre tilknyttet museet:

Sommeransatte, timeansatte, guider og frivillige. Praksisplass via NAV, Nopro og Kriminalomsorg i frihet.

Styrets sammensetning

Styret har i 2013 hatt slik sammensetning:

Hans-Christian Gabrielsen, styreleder, oppnevnt av Kulturdepartementet

Øyvind Wike, nestleder, oppnevnt av Kulturdepartementet

Marit Gislesen, styremedlem, oppnevnt av Kulturdepartementet

Sigrid Røyseng, styremedlem, oppnevnt av Kulturdepartementet

Stein Erik Hansen, styremedlem, oppnevnt av Kulturdepartementet

Per Øyvind Østensen, styremedlem, ansattes representant

Edgar Mensner, styremedlem, representant for Sølvverkets Venner.

Varamedlemmer:

Inger Wogn-Henriksen, oppnevnt av Kulturdepartementet

Nils Molin, oppnevnt av Kulturdepartementet

Morten Øvereng, ansattes representant

Ole K. Thronsen, representant for Sølvverkets Venner.

Styrets sekretær:

Direktør Alfild Skaardal

Museets vedtekter

Norsk Bergverksmuseum er en privat stiftelse opprettet av Kultur- og vitenskapsdepartementet fra og med 1. mars 1989 i henhold til lov av 23. mai 1980 nr. 11 om stiftelser m.m.

Norsk Bergverksmuseum er et kultur- og naturhistorisk museum, hvis formål er å:

- bevare det nasjonale kulturminnet Kongsberg Sølvverk
- arbeide for å bevare minner etter bergverksdrift andre steder i landet
- forvalte Norges Banks myntverkssamling
- bevare minnene etter Kongsbergs industrihistorie
- bevare minnene etter Kongsbergs skihistorie

Arbeidet gjøres ved innsamling, forvaltning, dokumentasjon, forskning og formidling.

Museet skal bistå med rådgiving overfor og samarbeide med andre museer, fagmiljøer, myndigheter, organisasjoner og personer i Norge og internasjonalt.

Beskrivelse av museet

Norsk Bergverksmuseum er et kultur- og naturhistorisk museum som forvalter det nasjonale kulturminnet Kongsberg Sølvverk med bygninger og samlinger, og har nasjonale oppgaver knyttet til bergverks historien. Videre forvalter museet Kongsberg Våpenfabrikks samlinger og Kongsbergs skihistorie. Museet har forvaltningsansvaret for Norges Banks myntverkssamling.

Norsk Bergverksmuseum forvalter eiendommer fordelt over et større geografisk område. I alt forvalter museet 50 store og små bygninger, de fleste av antikvarisk verdi og med sin opprinnelse i Kongsberg Sølvverk.

Sentrum

Kongsberg Sølvverks gamle anlegg i Smeltehytta fra 1844 med tilhørende bygninger og et tomteareal på 21 mål i Kongsberg sentrum inneholder:

- Bergverksutstillingen med Sølvsamlingen
- Utstillingen Renaissancebergverk i Norge
- Geologisk utstilling
- Mynter og medaljer
- Kongsbergs skihistoriske samling
- Kongsberg våpen- og industrihistorisk utstilling
- Museumsbutikk/resepsjon

I tillegg rommer bygget selskapslokaler til utleie for kulturarrangement, utstillinger, selskaper og lignende. Det er inngått leieavtale med Roy Selskapsmat as. Avtalen gikk ut 31.12.13 og vil bli reforhandlet for en ny periode.

På området for øvrig ligger Laboratoriet, vekthus, bergmannstue og et pukkverk. Museets administrasjon leier kontorlokaler i Myntmestergården, som ligger i nær tilknytning til resten av museumsanlegget i Hyttegata.

Bergseminaret

Bergseminaret er en monumental bygning fra 1786 på Kirketorget vis a vis Kongsberg kirke, og ble kjøpt av museet i 2005. Anlegget består i tillegg til hovedhuset, av uthus/garasje (tidligere stall og fjøs), laboratoriet, bakeriet/bryggerhuset og en nyere vaktmesterbolig (fra 1957).

Bergseminaret ble opprettet i 1757 som landets første sivile tekniske høyskole, og er forløper for NTNU i Trondheim og Universitetet i Oslo. Seminaret ble lagt ned i 1814, og etter den tid har anlegget vært eid av Kongsberg Sølvverk til 1957 og fungert som bolig for direktør og bergmester ved Sølvverket. Fra 1957 fram til museet kjøpte eiendommen i 2005, eide Forsvaret anlegget. Fra og med 2012 er det inngått leieavtale med Kongsberg Kommunale Eiendom, og de har foretatt en større rehabilitering av bygget. Bergseminaret benyttes i dag til kulturskoleformål.

Saggrenda

Saggrenda ligger ca 8 km utenfor sentrum av Kongsberg. Her ligger en stor del av museets anlegg:

1. Sølvgruvene

Gruveanlegget er et gigantisk sammenhengende gruvekompleks drevet ut i tiden 1623 til 1956 med dypeste gruve på 1070 m. Kongens gruves hovedetasje med tekniske installasjoner har vært vernet siden 1943. Bygninger i området er bl.a. nattstigerhus, smie, mekanisk verksted, Sakkerhusene, smeltehytte og verkstedhaller.

Museet eier Christian 7. stoll til Kongens gruve (2300 m) med gruvejernbane og Kongens gruve. Rom og saler i hovedetasjen (342 m under dagoverflaten) er i bruk til arrangementer, utstillinger, magasin og lager (ca. 5000 m²). Resten av det store gruvesystemet på Overberget og Underberget leier museet av staten ved Nærings- og handelsdepartementet. Dette er et fredet underjordisk gruvesystem med en rekke gruver som er bundet sammen i sjakter, orter, stoller og tverrslag. Da museet ble en stiftelse i 1989, overtok stiftelsen forvaltningen av statens eiendommer og løpsøre. I 1993 overførte staten også Sakkerhusene til museet.

2. Gruveåsen

Gruveåsen er et fredet kulturmiljø, og inneholder et komplekst system av dammer, renner og hjulstuer, åpne dagbrudd, underjordsgruver og en rekke andre sølvverksminner fra anlegget som ble påbegynt i 1623 og fram til 1958. Gruveåsen eies og forvaltes av Statskog, i nært samarbeid med museet. Gruveåsen inngår i museets formidling av Sølvverkets historie.

3. Haus Sachsen

Museet eier og forvalter ett av gruveanleggene, Haus Sachsen. Det er et nærmest komplett daganlegg rundt Haus Sachsen gruve (1628). Bygningsanlegget slik det ser ut i dag er fra 1860-årene, men flere av bygningene har tidligere hatt funksjon ved andre anlegg ved Kongsberg Sølvverk og ble tatt ned for flytting. De sentrale bygningene er Overstigergården med våningshus, bryggerhus, uthus og stabbur. Det gamle sakkerhuset er oppført nær selve gruveanlegget. Kahuset (sjaktoverbygg) over Erzengel Michael gruve ble oppført som en rekonstruksjon i 1970. Hestegjøpelen (hestevandring)er også en rekonstruksjon etter tilsvarende innretning som sto på samme sted.

Museets organisasjon

Museet har i 2013 hatt 18 ansatte, totalt 14,46 årsverk, samt ca. 30 sesongarbeidere/midlertidig ansatte. I tillegg har museet hatt 2 til 3 personer på særskilte avtaler i samarbeid med NAV og NOPRO. Det ble tilsatt ny leder av forsknings- og dokumentasjonsavdelingen/konservator i naturhistorie/geologi. Stillingen som leder av publikumsavdelingen har store deler av 2013 stått ubesatt. Museet ledes av direktøren. Direktørens ledergruppe består av lederne for de tre avdelingene forsknings- og dokumentasjonsavdeling, publikumsavdeling og driftsavdeling, samt administrasjonssjefen.

Museet har en strategiplan for 2011 – 2015 vedtatt av styret.

Styrets aktivitet i 2013

Styret for museet har avholdt i alt 6 styremøter. Styret har behandlet og drøftet mange og viktige saker i 2013. Framdriften i arbeidet med nytt museumsbygg har variert, da det i 2012 var for lite midler til å fullføre forprosjektet, men i 2013 har det vært arbeidet for fullt, og forprosjektet ble overlevert Kulturdepartementet i henhold til revidert fremdriftsplan i desember 2013. Styret inngikk en avtale med fire andre museer i Buskerud og Buskerud fylkeskommune om en intensjonsavtale med sikte på en konsolidering. Styret trakk seg fra prosessen og vil avvente situasjonen på lik linje med Blaafarveværket og Drammen museum.

En annen og stor sak for styret og for museet i 2013 har vært pågripelsen og avdekking av omfattende ulovlig ferdsel og ulovlig uttak av sølv og mineraler fra det fredete kulturmiljøet

Kongsberg Sølvverk. Rettsaken kom opp høsten 2013, og det ble avsatt en dom som etter museets vurdering var tilfredsstillende, og som man håper vil ha en preventiv virkning.

Kongsberg Gruppen og FMC har bevilget til sammen kr. 2,7 mill til en fornyelse og oppgradering av den nyere delen av Kongsbergs industrihistorie og et fremtidslaboratorium. Forprosjektet ble avsluttet i 2013, og bedriftenes tilbakemelding er svært positiv. Før de tar endelig stilling til realiseringen, vil bedriftene at det skal være bevilget midler over statsbudsjettet til nybygget ved museet. Styret har vært opptatt av museets utadrettede virksomhet, og er tilfreds med at den pedagogiske virksomheten i 2013 har gitt økt besøk. I tråd med departementets tilskuddsbrev har styret hatt fokus på egeninntekter. Styret har søkt Kongsberg kommune og Buskerud fylkeskommune om årlig driftstilskudd. Søknadene er ikke imøtekommet.

Likestilling, HMS og arbeidsmiljø

Museet tilstreber en likeverdig og balansert fordeling av kjønnene i stillingene og praktiserer prinsippet om lik lønn for likt arbeid. Det har vært en forholdsvis skjev kjønnsbalanse, der menn er i stort flertall blant fast ansatte, men dette er nå blitt noe bedret. Blant sesongansatte er derimot balansen tilfredsstillende.

Det har siste året ikke skjedd ulykker, verken med ansatte eller publikum involvert. Museet har en krevende drift med hensyn til sikkerhet, og gjennomfører derfor årlig øvelser og kontroller. Museet har i 2013 etablert et web-basert HMS-system. Alle ansatte har fått en innføring i systemet, som også inkluderer avviks rapportering. I samarbeid med kommunen og alle nødetater, ble det i 2013 gjennomført en større beredskapsøvelse i gruvene.

Virksomheten forurenser i beskjeden grad det ytre miljø. Museet har i 2013 hatt en langtids sykemeldt, og sykefraværet har vært 3,6 %, hvorav egenmeldt fravær er på 0,6 %.

Årsregnskap for 2013

Årsresultatet for 2013 viser et overskudd på kr. 861 284,-. Kulturdepartementet står for grunnfinansiering av driften. Samlede driftsinntekter i 2013 var kr. 25 204 524,- hvorav statstilskuddet utgjorde kr. 15 023 000,-. Samlede driftskostnader utgjorde kr. 24 498 000,-. Totale personalkostander var 13 330 823,-, hvorav pensjonskostnader utgjorde kr. 1 940 000,-.

Det har vært en reduksjon i besøk på 6,6 %.

Museet har hatt en tilfredsstillende økonomisk kontroll, og etter styrets oppfatning gir årsregnskapet en god beskrivelse av stiftelsens økonomiske stilling ved årsskiftet, og i tråd med regnskapslovens krav er forutsetningene til fortsatt drift til stede.

Utfordringer

Med reduksjon i besøk reduseres museets egeninntekter. Dersom denne utviklingen fortsetter, er museet sårbar og mulighetene til å ivareta primæroppgavene i årene framover kan bli svekket og sammen med redusert bemanning begrenser kan dette redusere museets handlefrihet.

Styret vil likevel gi uttrykk for at det generelle vedlikeholdet er tilfredsstillende.

Forprosjekt for nytt museumsbygg er avsluttet, og museets styre er meget fornøyd med resultatet. Forprosjektet fyller de krav, behov og forventninger museet og Norges Bank har til sikkerhet og til et moderne museumsbygg. Forprosjektet vil sette museet i stand til å ivareta en god forvaltning, sikring og bevaring av særlig verdifulle gjenstander og kunne gi en god formidling til et bredt publikum. Det er viktig at fremdriften i prosjektet kan opprettholdes og styret ser fram til at første byggebevilgning gis i statsbudsjettet for 2015.

Planleggingen av nytt museumsbygg omfatter ikke omlegging og oppgradering av eksisterende utstillinger i dagens museumsbygg. Det vil være en utfordring å skaffe resurser til en parallell planlegging og ombygging av de gamle utstillingene, slik at det nye anlegget framstår helhetlig og modernisert også i eksisterende bygg.

Kongsberg 20. februar 2014



Hans-Christian Gabrielsen
Leder



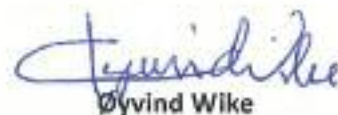
Sigrid Røyseng
Sigrid Røyseng



Edgar Mensner
Edgar Mensner



Per Øyvind Østensen
Per Øyvind Østensen



Øyvind Wike
Øyvind Wike



Marit Gislesen
Marit Gislesen



Stein Erik Hansen
Stein Erik Hansen



Alfhild Skaardal
Alfhild Skaardal
direktør

	Note	Regnskap 2013	Budsjett 2013	Regnskap 2012
RESULTATREGNSKAP				
Driftsinntekter				
Salgsinntekter		3 434 832	4 408 083	4 116 971
Billettinntekter		3 215 390	3 885 000	3 406 234
Leieinntekter	8	1 370 270	731 000	728 240
Andre driftsinntekter		246 847	125 000	354 932
Sum Driftsinntekter		8 267 339	9 144 083	8 606 377
Tilskudd				
Statlige driftstilskudd		15 023 000	15 023 000	14 156 000
Anvendte øremerkede midler til prosjekter	6,7	834 822	0	400 127
Andre tilskudd, refusjoner	10	1 079 364	718 000	963 540
Sum tilskudd		16 937 186	15 741 000	15 519 667
Sum inntekter		25 204 524	24 885 083	24 125 044
Driftskostnader				
Varekostnad		2 792 321	2 847 333	2 788 371
Lønnskostnader	8	13 330 823	14 966 000	12 974 202
Avskrivninger	1	98 026	80 000	64 117
Andre driftskostnader prosjekter	7	376 370	0	108 561
Andre driftskostnader	8	7 900 053	7 091 750	6 437 976
Tap på fordringer		0	0	768
Sum driftskostnader		24 497 592	24 985 083	22 373 996
DRIFTSRESULTAT		706 932	-100 000	1 751 048
Finansielle poster				
Finansinntekter		405 068	350 000	389 339
Finanskostnader		250 716	250 000	222 930
Netto finansposter		154 352	100 000	166 409
ÅRSRESULTAT		861 284	0	1 917 457
DISPONERING AV ÅRSRESULTAT				
Avsatt til fond, vurderingsforskjeller				
Avsatt til annen egenkapital	5	861 284	0	1 917 457
SUM DISPONERT		861 284	0	1 917 457

	Note	2 013	2 012
Anleggsmidler			
Tomter, bygninger og annen fast eiendom	1	32 478 821	23 338 821
Inventar, maskiner, biler, samlinger	1	384 055	361 772
Sum anleggsmidler		32 862 876	23 700 593
Finansielle anleggsmidler			
Investeringer aksjer/andeler		0	20 000
Sum anleggsmidler		32 862 876	23 720 593
Omløpsmidler			
Varelager	11	1 247 873	1 772 000
Fordringer			
Kundefordringer		451 269	974 929
Andre fordringer		161 142	126 025
Sum fordringer	2	612 410	1 100 954
Sum betalingsmidler	3	9 841 577	9 245 720
Sum omløpsmidler		11 701 860	12 118 674
SUM EIENDELER		44 564 736	35 839 267

	Note	2 013	2 012
EGENKAPITAL			
Stiftelseskapital		200 000	200 000
Stiftelsens kapital		18 524 805	18 524 805
Sum innskutt kapital	4	18 724 805	18 724 805
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	5	6 351 072	5 489 788
Sum egenkapital		25 075 877	24 214 593
GJELD			
Avsetning for forpliktelser			
Øremerkede midler	2,3,6,7	2 722 185	3 394 282
Langsiktig gjeld			
Sum langsiktig gjeld	1,2	13 640 000	4 500 000
Kortsiktig gjeld			
Sum leverandørgjeld/trekk		981 385	1 428 542
Skyldige offentlige avgifter		882 986	969 724
Annen kortsiktig gjeld		1 262 305	1 332 127
Sum kortsiktig gjeld	2	3 126 675	3 730 393
Sum gjeld		19 488 860	11 624 675
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		44 564 737	35 839 267

Kongsberg 20.02.14

Alfhild Skaardal
Alfhild Skaardal
Direktør

Øyvind Wike
Øyvind Wike
Styremedlem

Stein Erik Hansen
Stein Erik Hansen
Styremedlem

Marit Gislesen
Marit Gislesen
Styremedlem

Edgar Mentz Mensner
Edgar Mentz Mensner
Styremedlem

Hans-Christian Gabrielsen
Hans-Christian Gabrielsen
Styrets leder

Sigrid Røyseng
Sigrid Røyseng
Styremedlem

Per Øyvind Østensen
Per Øyvind Østensen
Styremedlem

Regnskapsprinsipper

Norsk Bergverksmuseum er en privat stiftelse.

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven av 1998 og god regnskapspraksis for små foretak.

Driftsinntekter/drifskostnader

Inntektsføring skjer etter opptjeningsprinsippet, som normalt vil være leveringstidspunktet av varen/tjenesten.

Kostnader medtas etter sammenstillingsprinsippet, dvs i samme periode som tilhørende inntekt.

Klassifisering og vurdering av balanseposter

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter poster som forfaller til betaling innen ett år etter balansedagen, samt poster som knytter seg til varekretsløpet. Øvrige poster er klassifisert som anleggsmidler/langsiktig gjeld.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost, men nedskrives til virkelig verdi dersom verdifallet ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

Aksjer og andeler

Langsiktige investeringer er verdsatt til anskaffelseskost, men nedskrives til virkelig verdi dersom verdifallet ikke forventes å være forbigående.

Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene.

Varebeholdning

Lager av varer er verdsatt til laveste av anskaffelseskost etter FIFO-prinsippet og virkelig verdi. Det foretas nedskrivning for påregnelig ukarans.

Varige driftsmidler

Norsk Bergverksmuseum har hatt som prinsip at varige driftsmidler har blitt kostnadsført og ikke aktivert.

Dette ble endret fra og med 2003 slik at varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmiddelets levetid dersom de har levetid på over 3 år, og har en kostpris som overstiger kr. 25 000,-.

Driftsmidler som blir finansiert med tilskudd blir derimot fortsatt kostnadsført for å vise sammenhengen mellom tilskudd og bruk av midlene.

Eiendommer avskrives ikke, mens alt vedlikehold og påkostning blir kostnadsført. Kostnader til rehabilitering av Bergseminaret er balanseført og kostnadsføres over leleperioden, ref. note 1.

Note 1 – Varige driftsmidler

	Fest eiendom	Samlinger	Inventar, utstyr, kunst	Sum
Anskaffelseskost 01.01.	23 338 821	100 003	1 042 538	24 481 362
Tilgang			120 309	120 309
Avgang				0
Anskaffelseskost 31.12	23 338 821	100 003	1 162 847	24 601 671
Akkumulerte avskrivninger 01.01.			780 769	780 769
Årets avskrivninger			98 026	98 026
Akkumulerte avskrivninger 31.12.	0	0	878 795	878 795
Akkumulerte nedskrivninger 31.12.		0	0	0
Bokført verdi pr 31.12	23 338 821	100 003	284 052	23 722 876
Avskrivningsrate, lineære avskrivninger			0,33%	

Anskaffelseskost for samlingen, inventar og utstyr før 01.01.03 er ukjent.

Bokført verdi av bygninger fordeles:	01.01.2013	31.12.2013
Bygninger Kongsberg	9 520 000	9 520 000
Bygninger Saggrenda	1 415 000	1 415 000
Bygninger Haus Sachsen	1 391 000	1 391 000
Sakkerhusene	4 472 800	4 472 800
Bergseminaret	4 614 021	4 614 021
Bergseminaret - oppussing KKE	9 970 000	9 140 000 1)
Gruveanlegg Kongens Gruve	507 000	507 000
Tomt Saggrenda og Saggrends Verk	384 000	384 000
Eiendom	1 035 000	1 035 000
Sum	33 308 821	32 478 821

1) Bergseminaret - oppussing KKE

Bergseminaret er i henhold til avtale med KKE blitt rehabilitert, og denne kostnaden er dekket av leietaker KKE. Antatt verdi utgjør 10,8 millioner. Denne posten er først innarbeidet i 2013 etter at KKE har disponert lokalene i 2 år. Museet skal i henhold til avtale med KKE dekke 2,5 millioner av rehabiliteringen. Restverdi på 8,3 millioner avskrives i takt med inntektsføring over leieperioden og antatt verdifall. Årlig kostnadsføres kr 830.000 som vedlikehold og kr 830 000 føres som leieinntekt. Leieinntekten reduserer KKE sine rehabiliteringskostnader som er periodisert som gjeld. Periodisert kostnad og gjeld er kr 9 140 000 pr 31.12.2013.

Note 2 - Fordringer og gjeld

Ingen av museets fordringer forfaller senere enn ett år etter regnskapsårets slutt.

Avdragsbetaling starter i 2016 for langsiktig lån på kr. 4.500.000,-.

Som sikkerhet for langsiktig gjeld er det tatt pant i Bergseminaret, bokført verdi kr. 4.614.021,-.

Arserting for forpliktelser utgjør i sin helhet armenotode midler. Dette er midler som museet enten har mottatt til grømerkede formål/prosjekter, eller som museet selv har opparbeidet over drift og grømerket til spesielle formål/prosjekter. Disse midlene blir inntektsført i takt med investeringer/utførelse av prosjektene. Se egen note for nærmere opplysninger.

Note 3 - Bundne midler

Bundne skattetrekkmidler utgjør kr. 390.369. Ørmerkede prosjektmidler mottatt fra eksterne aktører utgjør kr. 1.978.587, disse står ikke på egen bankkonto.

Note 4 - Stiftelsens kapital

Stiftelsens kapital viser verdien av midler museet forvalter:

	2013	2012
Stiftelseskapital	200 000	200 000
Stiftelsens kapital	18 524 805	18 524 805
Sum stiftelsens kapital	18 724 805	18 724 805

Note 5 - Annen egenkapital

Annen egenkapital gjelder midler tilført museet gjennom årenes drift:

Annen egenkapital 01.01.	5 489 788
Årets overskudd	851 284
Annen egenkapital 31.12.	6 351 072

Note 6 - Øremerkede midler/rikskudd

Prosjekt	Rest øremerka midler pr.		Restbeleg øremerkede midler	
	31.12.2012	Tilgang 2013	Anvendt 2013	31.12.2013
1 Saggrendsområdet	182 405		109 196	73 209
2 Utvikling gruva	76 800			76 800
3 Bugseminaret	0			0
4 Meyer/Magdelinet	0			0
10 Nytt databaseprogram	0			0
13 Gruva felles	940 628			940 628
14 Samlinger og formidling	0	100 000		100 000
19 Lokaltall gruva*	0			0
31 Seminar bergverk	116 115	20 000	-68 750	77 366
39 Næringsdep.	447 057		-11 876	435 182
42 Museet sprinkl. sikr	29 387			29 387
5 (gammlid 42-1) Sprinkling museet (f. 40)	0			0
5&95 (gammlid 42-2) Ståring museet	86 519			86 519
43 Middeltalderbergverk	18 160			18 160
48 Nybygg	0			0
49 Myntverksamlinger (49,51)	0			0
50 Museumsjernbane	0			0
51 Myntutstilling	239 319			239 319
52 Birger Ruuds Minnerent	2 110			2 110
53 Traveransen	0			0
54 Vognhjul/akser	0			0
55 Haus Sachsen	645 000		-645 000	0
56 Fåhrkåsten	0			0
	2			
SUM	2 783 511	130 000	(834 822)	2 078 687
Fondsmidler				
Forskningsfond	43 182			43 182
Skilmuseumsfond	117 861			117 861
Fond til skiftende utstill.	100 000			100 000
Fond til bergverksutstill.	100 000			100 000
Fond Sølve, Venner	86 240	32 725		118 965
Fond for samlinger og formidling	163 490			163 490
Sum avsetninger og forpliktelser	3 394 284	162 725	(834 822)	2 722 185

Note 7 - Prosjekter

Prosjektoversikt pr 31.12.13

Prosjekt	Periodens inntekts- førte tilskudd	Andre inntekter	Periodens gjenn- skostnad	Periodens annen drifts- kostnad	Periodens prosjekt resultat
1 Saggreneområdet	109 195			-109 195	0
2 Utviding gruva					0
3 Bergseminaret					0
4 Forprosjekt til oppgradering av KV-museet		550 000		-1 043 095	-63 095
5 Nytt alarmnett/økonomisk kontroll					0
10 Nytt databaseprogram					0
13 Gruva					0
14 Samling og formidling					0
31 Seminar bergverk	58 750	29 081	11 910	-86 421	0
39 Næringsdepartementet	11 875			-11 875	0
42 42-2 Slåing museet					0
45 42-2 Slåing museet					0
48 Nybygg				-5 917	-5 917
49 Myntverksamling					0
50 Museumsjernbane					0
51 Myntutstilling					0
52 Birger Ruuds minnerønn					0
53 Traverskran				-5 859	-5 859
54 Vagnhjul/akser					0
55 HausSachsen	545 000			-910 474	-265 474
57 Studietur til England	45 000	2 495		-82 520	-35 025
					0
Sum prosjekter	879 822	1 011 576	-11 410	-2 256 358	-376 370

Prosjektets resultat utgjør inntekt (+)/kostnad (-) som er belastet ordiner drift.

Note 8 - Lønn, godtgjørelse og lån ansatte m.v.

Lønnskostnader består av følgende poster:

	2013	2012
Lønninger	9 597 932	9 947 296
Arbeidsgiveravgift	1 585 222	1 591 867
Pensjonskostnader	1 945 923	1 255 946
Andre lønnskostnader	167 746	179 093
Sum lønnskostnader	13 336 823	12 974 202

Gjennomsnittlig antall ansatte, faste	15	17
Gjennomsnittlig antall ansatte, timelønnete	5	6
Gjennomsnittlig beregnet totals årsverk	20	23

Ytelse til ledende personer:

	Direktør	Styrets leder	Styremedlemmer
Lønn	837 555	19 300	100 879
Pensjonskostnader	103 738		
Andre ytelser	9 170	1 628	

Revisjon:

Kostnadsført revisjonshonorar for 2013 utgjør kr. 140 006,- fordøles:

Ordinær revisjon 2013	100 715
Ordinær revisjon, gjelder 2012	31 000
Annent bistand	8 290
Sum	140 005

Note 9 - Leieinntekter

Leieinntekter fremkommer slik:

	2013	2012
Leieinntekter	1 370 270	728 240

Note 10 - Andre tilskudd

Andre tilskudd fremkommer slik:

	2013	2012
Tilskudd Norges Bank	546 207	730 000
Statsbygg	0	128 540
Kongsberg Gruppen	0	20 000
Tilskudd Tollregion Sør-Norge forbruksavg. EI	464 869	0
Tilskudd Spilværkets Venner	23 000	70 000
Kongsberg Kommune		15 000
OU-fond 2013 - Studietur England	45 000	0
Andre tilskudd	288	0
Sum	1 079 364	963 540

Note 11 - Varelager

Det er i 2013 foretatt en økning i ukuransavsetningen med kr 500 000. Total ukuransavsetning er pr 31.12.2013 kr 935 000.

Til Styret i
Norsk Bergverksmuseum

REVISORS BERETNING

Uttalelse om årsregnskapet

Vi har revidert årsregnskapet for stiftelsen Norsk Bergverksmuseum som viser et overskudd på kr 861 284. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2013, resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen, og en beskrivelse av vesentlige anvendte regnskapsprinsipper og andre notisopplysninger.

Styret og daglig leders ansvar for årsregnskapet

Styret og daglig leder er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet og for at det gir et rettvisende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapskikk i Norge, og for slik intern kontroll som styret og daglig leder finner nødvendig for å muliggjøre utarbeidelsen av et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller feil.

Revisors oppgaver og plikter

Vår oppgave er å gi uttrykk for en mening om dette årsregnskapet på bakgrunn av vår revisjon. Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder International Standards on Auditing. Revisjonstandardene krever at vi etterlever etiske krav og planlegger og gjennomfører revisjonen for å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon.

En revisjon innebærer utførelse av handlinger for å innhente revisjonsbevis for beløpene og opplysningene i årsregnskapet. De valgte handlingene avhenger av revisors skjønn, herunder vurderingen av risikoene for at årsregnskapet inneholder vesentlig feilinformasjon, enten det skyldes misligheter eller feil. Ved en slik risikovurdering tar revisor hensyn til den interne kontrollen som er relevant for stiftelsens utarbeidelse av et årsregnskap som gir et rettvisende bilde. Formålet er å utføre revisjonshandlinger som er hensiktsmessige etter omstendighetene, men ikke for å gi uttrykk for en mening om effektiviteten av stiftelsens interne kontroll. En revisjon omfatter også en vurdering av om de anvendte regnskapsprinsippene er hensiktsmessige og om regnskapsestimaterne utarbeidet av ledelsen er rimelige, samt en vurdering av den samlede presentasjonen av årsregnskapet.

Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Konklusjon

Etter vår mening er årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter og gir et rettvisende bilde av den finansielle stillingen til stiftelsen Norsk Bergverksmuseum per 31. desember 2013 og av resultater for regnskapsåret som ble avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapskikk i Norge.

Revisorkollegiet AS

Årsmøte/årsmøteforberedelse
Medlemmer av Den
norske Revisorforening

Kontaktskjema nr.:
987 945 434 (MVA)

post@revisorkollegiet.no
www.revisorkollegiet.no

Østlandet
Bankveikvisten 12
Postboks 318
5407 Drammen
Tlf: 32 27 63 00
Faks: 32 27 61 01

Kontinentet
Nyemøns Torg 11
1611 Kongsberg
Tlf: 32 72 20 00
Faks: 32 72 28 81

Åndal
Indre Løvika 38
Postboks 19
2341 Åndal
Tlf: 32 77 87 70
Faks: 32 77 87 71

Østvald
Nere og Lunde Næringspark
1102 Lunde
Mob: 95 81 41 01

Uttalelse om øvrige forhold

Konklusjon om årsberetningen

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, mener vi at opplysningene i årsberetningen om årsregnskapet og forutsetningen om fortsatt drift er konsistente med årsregnskapet og er i samsvar med lov og forskrifter.

Konklusjon om registrering og dokumentasjon

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendig i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAF) 3000 «Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon», mener vi at ledelsen har oppfylt sin plikt til å sørge for orientlig og oversikkelig registrering og dokumentasjon av stiftelsens regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringsikk i Norge.

Konklusjon om forvaltning

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendige i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAF) 3000, mener vi stiftelsen er forvaltet i samsvar med lov, stiftelsens formål og vedtektene for øvrig.

Kongsberg, 20. februar 2014

Revisorkollegiet AS



Petter Andreassen
Statsautorisert revisor





NORSK
BERGVERKSMUSEUM

Hyttegt. 1, 3616 KONGSBERG
bergverksmuseet@bvm.museum.no • www.norsk-bergverksmuseum.no